

Important legal notice

English (en)

[Homepage](#)
[Configuration](#)
[Message Selection](#)
[TRIS Database](#)

LOGOUT

## Message Text

### Message text for 2010-00769

View information on this screen in another language :

[es](#)
[da](#)
[de](#)
[el](#)
[en](#)
[fr](#)
[it](#)
[nl](#)
[pt](#)
[fi](#)
[sv](#)
[cs](#)
[et](#)
[hu](#)
[lt](#)
[lv](#)
[mt](#)
[pl](#)
[sk](#)
[sl](#)
[bg](#)
[ro](#)

#### Message 002

Communication from the Commission - SG(2010) D/5769

Directive 98/34/EC

Translation of the message 001

Notification: 2010/0187/E

No abre el plazo - Nezahajuje odklady - Fristerne indledes ikke - Kein Fristbeginn - Viivituste perioodi ei avata - Καμμία έναρξη προθεσμίας - Does not open the delays - N'ouvre pas de délais - Non fa decorrere la mora - Neietekmē atlikšanu - Atidėjimai nepradedami - Nem nyitja meg a késéseket - Ma' jiftaħx il-perjodi ta' dawmien - Geen termijnbegin - Nie otwiera opóźnień - Nao inicia o prazo - Neotvorí oneskorenia - Ne uvaja zamud - Määräaika ei ala tästä - Inleder ingen frist - Не се предвижда период на прекъсване - Nu deschide perioadele de stagnare - Nu deschide perioadele de stagnare.

(MSG: 201000769.EN)

1. MSG 002 IND 2010 0187 E EN 26-03-2010 E NOTIF

2. E

3A. Subdirección General de Asuntos Industriales, Energéticos, de Transportes, Comunicaciones y Medio Ambiente.

Dirección General del Mercado Interior y otras Políticas Comunitarias.

Secretaría de Estado para la Unión Europea.

Ministerio de Asuntos Exteriores y de Cooperación.

C/ Serrano Galvache, 26, 4ª planta, Torre Sur (28071 Madrid)

Teléfonos: 91 379 84 64, 91 379 83 87 y 91 379 83 98

Fax: 91 479 84 01

Dirección correo electrónico: d83-189@ue.mae.es

3B. Ministerio de Medio Ambiente, y Medio Rural y Marino

Dirección General de Industria y Mercados Alimentarios

4. 2010/0187/E - C50A

5. Royal Decree approving quality regulations for candies, chewing gum, confits and confectionaries.

6. Candies, Chewing gum, Confits and Confectionaries

7. -

8. The Draft Royal Decree lays down the quality regulations for candies, chewing gum, confits and confectionaries, without prejudice to the sanitary regulations and other specific rules that apply to the production and marketing of said products. The Draft defines the products and the different types of each product as well as the ingredients, name and conditions of sale, as well as labelling regulations.

9. Spanish regulations relating to confectionary products are found in Decree 2484/1967, approving the text of the Spanish Food Code. Said regulations have been subject to various amendments which make their unification appropriate.

Meanwhile, current consumer trends, leaning towards the purchase of products that adhere to scientific nutritional recommendations, advise amendments to current definitions to allow for the production of products whose composition can be reformulated, allowing the industry to make changes to composition, such as the elimination of sugars, and the diversification of the products.

10. There are no draft texts.

11. No

12. -

13. No

14. No

15. NO

16. TBT Aspects

NO – The draft will have no noticeable effect on international trade.

SPS Aspects

NO - The draft will have no noticeable effect on international trade.

Catherine Day  
Secretario General  
Comisión Europea

Punto de contacto Directiva 98/34  
Fax: (32-2) 296 76 60  
email: dir83-189-central@ec.europa.eu

---

sent to :

Työ- ja elinkeinoministeriö  
Ms. Leila Vilhunen

Malta standards Authority  
Sarah Jane Meli

Ministry of Economy and Commerce Division for Internal Market  
Catalina Groza

CU N Lovseth Hanne Leen

European Free Trade Association  
Mr. Robert Murphy

AGENCIA ESPAÑOLA DE SEGURIDAD ALIMENTARI Comisión Interministerial para la Ordena  
M<sup>a</sup> Luisa Aguilar Zambalamberrí

NSAI  
Mr Tony Losty

Undersecretariat of Foreign Trade General Directorate of Standardisation  
Mr Mehmet COMERT

EFTA Surveillance Authority  
Mr. Gunnar Thor PETURSSON

Représentation Permanente du Royaume-Uni

Department for Business, Innov. & Skills  
Mr Philip Plumb

State Agency for Metrological and Technical Surveillance  
Violetta Veleva

SL

Hungarian Notification Centre Ministry of National Development and Eco  
Mr Zsolt Fazekas

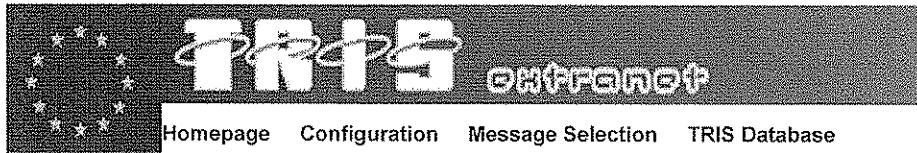
Représentation Permanente de l'Irlande  
Denis Colfer

[New Search](#)

[Back to the List](#)

[Download](#)





Important legal notice

English (en)

[Homepage](#)
[Configuration](#)
[Message Selection](#)
[TRIS Database](#)

LOGOUT

## Message Text

### Message text for 2010-01430

View information on this screen in another language :

 es
  de
  en
  fr

#### Message 078

Communication from the Commission - SG(2010) D/51430  
 Directive 98/34/EC  
 Translation of the message 077  
 Notification: 2010/0187/E

Message further to the dialogue between the Commission and the Member States following recourse to the official reactions expressly laid down by Directive 98/34/EC.

(MSG: 201001430.EN)

1. MSG 078 IND 2010 0187 E EN 28-06-2010 11-06-2010 E DIALOG 28-06-2010 COMMUNICAT. COM

2. E

3.a. SUBDIRECCIÓN GENERAL DE ASUNTOS INDUSTRIALES, ENERGÉTICOS, DE TRANSPORTES Y COMUNICACIONES Y DE MEDIO AMBIENTE - DIRECCIÓN GENERAL DE COORDINACIÓN DEL MERCADO INTERIOR Y OTRAS POLÍTICAS COMUNITARIAS - SECRETARÍA DE ESTADO PARA LA UNIÓN EUROPEA - MINISTERIO DE ASUNTOS EXTERIORES Y COOPERACIÓN, C/SERRANO GALVACHE, 26 PLANTA 4ª TORRE SUR - DESPACHO 04-51. MADRID 28071. TELÉFONO (91) 379.84.64 – (91) 379.83.98 FAX: (91) 379.84.01 CORREO ELECTRÓNICO: d83-189@ue.mae.es

3.b. MINISTERIO DE MEDIO AMBIENTE, Y MEDIO RURAL Y MARINO. DIRECCIÓN GENERAL DE INDUSTRIA Y MERCADOS ALIMENTARIOS

4. 2010/187/E

5. -

6. REPLY TO THE COMMUNICATION OF THE EUROPEAN COMMISSION REGARDING GENERAL INFORMATION

FURTHER TO THE SUGGESTION OF THE EUROPEAN COMMISSION, THE DRAFT ROYAL DECREE APPROVING QUALITY REGULATIONS FOR SWEETS, CHEWING GUM, CONFITS AND CONFECTIONARIES SHALL BE NOTIFIED WITHIN THE FRAMEWORK OF ARTICLE 19 OF DIRECTIVE 2000/13/EC.

THE TEXT THAT WILL BE NOTIFIED ALREADY CONTAINS THE AMENDMENT OF POINT 4 (B) TO AVOID ERRONEOUS INTERPRETATIONS, IN ACCORDANCE WITH THE EUROPEAN COMMISSION'S REQUEST FOR INFORMATION.

Catherine Day  
 Secretario General  
 Comisión Europea

Punto de contacto Directiva 98/34  
 Fax: (32-2) 296 76 60  
 email: dir83-189-central@ec.europa.eu

sent to :

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit - Abteilung C2/1  
Frau MARKL Iris

Työ- ja elinkeinoministeriö  
Ms. Leila Vilhunen

Malta standards Authority  
Sarah Jane Meli

Kommerskollegium  
Ms Gunnel Fälth

Office of standards, metrology & Testing Kralikova Dana

Bundesministerium für Wirtschaft und Technologie (Referat EB2)  
Frau Kathrin Lettgen

Czech Office for Standards, Metrology and testing  
Mrs Irena Lopoždova

Ministerio dell'industria  
Sr. CASTIGLIONI Enrico

Ministry of Economy Dept for Economic Regulations  
Mrs Barbara H. Kozłowska

Ministry of Economy and Commerce Division for Internal Market  
Catalina Groza

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit - Abteilung C2/1  
Frau Brigitte WIKGOLM

Ministerio de Asuntos Exteriores y Coop. DG de Coordinación del Mercado Interior  
Juan Carlos Calvo Huerta

Min. of Economic Affairs & Communication  
Mr. Karl Stern

Délégation Interministérielle aux Normes  
Mme PORTOU-DUPIN

Min. of Industry, Energy & Technology  
Mr K. Polychronidis

Ministerie van Financiën Belastingdienst - Douane Noord / CDIU  
De Heer I.J.G. van der Heide

Instituto Português da Qualidade  
Sra Eng<sup>a</sup>. Anete Freitas

Bundesministerium für Wirtschaft und Bund Arbeit - Abteilung C2/1  
Franz BORTH

Institut Belge de Normalisation  
Mme F. Hombert

EU internal market coordination (Ministry of Economics)  
Mr. Dainis Matulis

BELNotif (Qualité et Sécurité) SPF Economie, PME, Classes moyennes, Energy  
M. Paul Caruso

Cyprus org. for the promotion of quality Ministry of Commerce, Industry & Tourism  
M. Antonis Ioannou

AGENCIA ESPAÑOLA DE SEGURIDAD ALIMENTARI Comisión Interministerial para la Ordena  
M<sup>a</sup> Luisa Aguilar Zambalamberrí

ELOT  
Mrs. Tzolou Afroditi

NSAI  
Mr Tony Losty

Lithuanian Standards Board  
Daiva Lesickiene

BELNOTIF (Qual & secur)  
Liliane Demanet

Erhvervs- og Byggestyrelsen/Danish Enterprise & Construction Authority  
Bjarne Bang Christensen

Ministero dello sviluppo economico Dip.to Impresa e Internazionalizzazione  
Sr. CASTIGLIONI Enrico

Slovenian Institute for Standardization SIST  
Mrs Jozica Skof Nikolic

Department for Business, Innov. & Skills  
Mr Philip Plumb

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit - Abteilung C2/1  
Ida CSISZAR

SPF Economie Direction générale Qualité et Sécurité  
Paul Caruso

State Agency for Metrological and Technical Surveillance  
Violetta Veleva

Hungarian Notification Centre Ministry of National Development and Eco  
Mr Zsolt Fazekas

Institut luxembourgeois de la normalisation (ILNAS)  
Mr Manuel Turmes

Service de l' Energie de l' Etat  
M. Miguel Borges

Office of standards, metrology & Testing Director of the department of European I  
Mrs Kvetoslava STEINLOVA

---

sent to :

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit - Abteilung C2/1  
Frau MARKL Iris

Työ- ja elinkeinoministeriö  
Ms. Leila Vilhunen

Malta standards Authority  
Sarah Jane Meli

Kommerskollegium  
Ms Gunnel Fälth

Office of standards, metrology & Testing Kralikova Dana

Czech Office for Standards, Metrology and testing  
Mrs Irena Lopoždova

Ministerio dell'industria  
Sr. CASTIGLIONI Enrico

Ministry of Economy Dept for Economic Regulations  
Mrs Barbara H. Kozłowska

Ministry of Economy and Commerce Division for Internal Market  
Catalina Groza

Min. of Economic Affairs & Communication  
Mr. Karl Stern

Min. of Industry, Energy & Technology  
Mr K. Polychronidis

Ministerie van Financiën Belastingdienst - Douane Noord / CDIU  
De Heer I.J.G. van der Heide

Instituto Português da Qualidade  
Sra Eng<sup>a</sup>. Anete Freitas

Bundesministerium für Wirtschaft und Bund Arbeit - Abteilung C2/1  
Franz BORTH

EU internal market coordination (Ministry of Economics)  
Mr. Dainis Matulis

Cyprus org. for the promotion of quality Ministry of Commerce, Industry & Tourism  
M. Antonis Ioannou

AGENCIA ESPAÑOLA DE SEGURIDAD ALIMENTARI Comisión Interministerial para la Ordena

M<sup>a</sup> Luisa Aguilar Zambalamberri

ELOT  
Mrs. Tzolou Afroditi

NSAI  
Mr Tony Losty

Lithuanian Standards Board  
Daiva Lesickiene

Erhvervs- og Byggestyrelsen/Danish Enterprise & Construction Authority  
Bjarne Bang Christensen

EFTA Surveillance Authority  
Mr. Gunnar Thor PETURSSON

Ministero dello sviluppo economico Dip.to Impresa e Internazionalizzazione  
Sr. CASTIGLIONI Enrico

Slovenian Institute for Standardization SIST  
Mrs Jozica Skof Nikolic

Représentation Permanente du Royaume-Uni

Department for Business, Innov. & Skills  
Mr Philip Plumb

Bundesministerium für Wirtschaft und Arbeit - Abteilung C2/1  
Ida CSISZAR

State Agency for Metrological and Technical Surveillance  
Violetta Veleva

SL

Hungarian Notification Centre Ministry of National Development and Eco  
Mr Zsolt Fazekas

Service de l' Energie de l' Etat  
M. Miguel Borges

Office of standards, metrology & Testing Director of the department of European I  
Mrs Kvetoslava STEINLOVA

**New Search**

**Back to the List**

**Download**

